

まんどう
●万燈まつりがあります！

ことし まんどう がつ にち にち どうようび にちようび ころなういるす はや まえ おお
今年の万燈まつりは、10月28日(土曜日・日曜日)です。コロナウイルスが流行る前の大き
さに戻ります。無料で家族と楽しめます。万燈まつりに行ってみませんか？

なに
何があるの？

- 「山車」(昔からある乗り物)の上での音楽と、面をつけた人の踊り
- 姉妹都市の佐渡市からの「鬼太鼓」という太鼓に合わせた鬼の踊り
- 佐渡の伝統的な踊り「佐渡おけさ」
- 3カ所のステージで、ダンスや音楽
- 子どもが遊べる場所 フリーマーケット
- 多くの屋台

せかい ひろば
世界のともだち広場

いる ましこくさいこうりゅうきょうかい せかい ひろば すてーじ た もの やたい ぼしょ
入間市国際交流協会の「世界のともだち広場」では、ステージと食べ物の屋台をやります。場所は、
さんぎょうぶんかせんたー とよおかはいすいじょう ちゅうしゃじょう すてーじ らてんだんすおんがく
産業文化センターのとなりにある豊岡配水場の駐車場です。ステージではラテンダンス音楽を
えんそう さるさバンド どうようび ごごじ ぶん ねばーる ぶろ みゅーじしゃん えんそう
演奏するサルサバンド(土曜日 午後5時40分から)、またネパールのプロのミュージシャンの演奏
にちようび ごぜん じ ぶん くに ひと おど
(日曜日 午前10時45分から)があります。いろいろな国の人と踊りましょう！

よてい
まつりの予定

がつ にち どうようび
10月28日(土曜日)

じ 12時	はじ まつりの始まり
ごごじ 午後1時	せれもにー ひろばすてーじ はじまりのセレモニー(ともだち広場ステージ)
ごごじ ぶん 午後6時45分	なかじ にちめ おわ 中締め(1日目の終り)
ごぜん じ ごごじ ぶん くるま とお (午前11時から午後8時30分まで車は通れません)	

がつ にち にちようび
10月29日(日曜日)

ごぜん じ ぶん 午前9時30分	はじ 始まり
ごぜん じ 午前10時	さど なが 佐渡おけさ流し
ごごじ ぶん 午後4時45分	おわ まつり終り
ごぜん じ ごごじ ぶん くるま とお (午前9時から午後6時まで車は通れません)	

と あ ちいきしんこうか ないせん
問い合わせ:地域振興課 ☎04-2964-1111内線2147

●2024年4月から保育所を使いたい人は、10月31日から申し込みが始まります

日本では 4月に新しい年度が始まります。新しい年度の来年4月から入間市内の保育所(保育園・保育所)を使いたい人は、2023年の 11月の最初の週に申し込みます。その中から 4月に入れる子どもが決まります。11月の最初の週でない時でも申し込みはできますが、保育所に空きがある時だけです。

申し込みの方法:

市役所、地区センター、保育所、入間市のホームページで応募要項(申し込みに必要なことの説明)を見てください。10月31日(火曜日)と 11月1日(水曜日)は教育センター(産業文化センターの図書棟の3階)で、11月2日(木曜日)から6日(月曜日)までは健康福祉センターで、必要な書類を出します。人がたくさん集まらないように、予約が必要です。予約は10月10日(火曜日)午前9時からです。入間市の公式LINEアカウント(右の2次元バーコードを使ってください)で予約できます。



申し込みに必要な書類:

- 1) 申込書、家族状況調査票、健康状態調査票など
- 2) 保育所を使いたい理由が分かる書類(就労証明書、医者の診断書など)

問い合わせ: 保育幼稚園課

申し込みの日
日にち: 10月31日と11月1日(火曜日と水曜日)
場所: 教育センター(図書館3階)
日にち: 11月2日から6日(木曜日から月曜日)まで
場所: 健康福祉センター(COSTCOとAEONの間)
受付時間: 午前9:30~11:30、午後1:30~3:30
LINE で前もって予約をしてください

学童保育も申し込みを受け付けます

入間市の全部の小学校に、学童保育室があります。仕事をしていて家にいない人、他の家族の世話をしなければならぬ人が、子どもを預ける場所です。学童保育は午後6時まで使えます。申し込みの手続きは保育所と同じです。10月31日(火曜日)と 11月1日(水曜日)は教育センター(産業文化センターの図書棟の3階)で、11月2日(木曜日)から6日(月曜日)までは

ねん がつ
2023年 10月

けんこうふくしせんたー がつ にち かようび にち きんようび にち げつようび
健康福祉センターで、11月7日(火曜日)から 10日(金曜日)と 13日(月曜日)は
しゃくしょ もう こ ひと あつ よやく ひつよう
市役所で申し込みができます。人がたくさん集まらないように、予約が必要です。
よやく がつ にち かようび ごぜん じ いるまし こうしき あかうんと みぎ
予約は10月10日(火曜日)午前9時からです。入間市の公式LINEアカウント(右の
じげんばーこーど つか よやく
2次元バーコードを使ってください)で予約できます。



と あ せいしやうねんか
問い合わせ: 青少年課

さいていちんぎん えん
●最低賃金が1,028円になりました

ねん がつ にち さいたまけん いちばんやす きゅうりよう じかん えん
2023年10月1日から、埼玉県が一番安い給料が1時間1,028円になりました。このきまりは、
こくせき ねんれい かんけい さいたまけん ぜんぶ はたら ひと やと ひと まも ひつよう
国籍や年齢に関係ありません。埼玉県の全部の働く人と雇う人がきまりを守る必要があります。

と あ ところざわろうどうきじゆんかんとくしよ
問い合わせ: 所沢労働基準監督署 ☎04-2995-2582

けんえいじゆうたく す ひと ぼしゆう
●県営住宅に住みたい人を募集します

もう こ かみ がつ にち にち しゃくしょ としけいかくか ちくせんたー ぶんかん くぼ
申し込みの紙は10月2日から 20日まで、市役所の都市計画課と地区センター(分館は配りません)
くぼ
で配ります。

と あ さいたまけんけんえいじゆうたくか
問い合わせ: 埼玉県県営住宅課 ☎048-829-2875

とく でんししやうひんけん か
●お得な電子商品券を買えます

えんぶん えん
7000円分を5000円で!

いるまし すまいるちけつと よ とく しやうひんけん う すまいるちけつと
入間市は、「e-スマイルチケット」と呼ばれるお得な商品券を売ります。「e-スマイルチケット」は
いるましない き まつた みせ つか ねん がつ おわ つか えんぶん でんししやうひんけん
入間市内の決まったお店で使えます。2024年1月の終りまで使えます。7,000円分の電子商品券
が 5,000円で買えます。入間市民は、10月13日(金曜日)までの間、ウェブサイトから申し込みで
きます。申し込みが多い時は、くじ引きで決めます。市役所に申し込みの手伝いをする場所があり
ます。

くわ うえがさいと み
詳しくは、ウェブサイト:<https://iruma-premium-ticket.jp/>を見てください。

しみんか あ がつ どうようび
●市民課が開いている10月の土曜日

がつ にち にち ごぜん じ ぶん じ
10月14日と28日 午前8時30分から12時まで

●税金を払う期限は 10月31日です

- 市県民税(第3期)
- 国民健康保険税(第4期)
- 介護保険料(第4期)
- 後期高齢者医療保険料(第4期)

●外国人相談窓口

- 英語:
毎週火曜日と第2・第4金曜日 午前9時から 12時まで
※金曜日は予約が必要です。
- スペイン語:
毎週水曜日 午前9時から 12時まで
- 中国語:
毎月第1木曜日 午前9時から 12時まで(10月5日・11月2日)

●休日診療※休みの日に開いている病院

ひにち	内科担当	外科担当
10/1(日)	西武入間病院 ☎2932-1121	豊岡整形外科病院 ☎2962-8256
10/8(日)	入間ハート病院 ☎2934-5050	豊岡第一病院 ☎2964-6311
10/9(祝)	金子病院 ☎2962-2204	原田病院(内科・外科) ☎2962-1251
10/15(日)	小林病院 ☎2934-5121	豊岡整形外科病院 ☎2962-8256
10/22(日)	西武入間病院 ☎2932-1121	豊岡第一病院 ☎2964-6311
10/29(日)	入間ハート病院 ☎2934-5050	原田病院(内科・外科) ☎2962-1251
開いている時間は病院で違います		

- 急な病気やケガをした時の電話相談 ※何時でも電話できます

埼玉県救急電話相談	☎#7119(048-824-4199)
小児救急電話相談【14さいまでの子ども】	☎#8000(048-833-7911)

2023年^{ねん} 10月^{がつ}

➤ ^{びょういん あんない}
病院の案内

^{なんじ でんわ}
※何時でも電話できます

^{さいたまけんきゅうきゅういりようじょうほう せ ん た ー} 埼玉県救急医療情報センター	☎048-824-4199
^{さいたませい い ぶしよほうきょく} 埼玉西部消防局	☎04-2922-9292